PTO/SB/101 (Ray, 5-95). Approved through 9/30/98, OMB 0651-0012. Patent and Trademark Office: U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE.
Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it contains a valid OMB control number.

Declaration and Power of Attorney for Patent Application

## 專利申請聲明及委託書

Chinese Language Declaration

## 中文聲明

| 作為下述發明者・我在此宣告:  | As a below named inventor, I hereby declare that:   |
|---|---|
| 我的住址、郵周地址和图籍均列在我名下。   | My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name.  |
| 我相信我是首刻的、第一個和唯一的發明者(如只列出一人姓名)或是首刻的、首位共同發明者(如列出數人姓名)。 我提出作為專利申請權利要求的類目如下 | I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is Estad below) or an original, first and joint inventor (if ptural names are Estad below) of the subject matter which is ctained and for which a patent is sought on the invention entitled |
|   | WATER HEATER PROVIDED WITH COMPACT DESIGN AND HOT   |
|   | WATER TEMPERATURE FOR   |
|   | HUMAN BODY  |
| 如不在下面小方格中打叉則須將說明審附此:  | the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:  |
| □ 以美國申請號碼或PCT國際申請號碼   | was filed on as United States Application Number or PCT International Application Number and was amended on (If applicable).  |
| 我在此聲明我已閱錄并理解上並說明書的內容·包括<br>上述任何修正案所修正的權利要求·                             | I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.   |
| 按照聯邦法规第三十七節第一·五六條·我有實任提供支持專利權的實質性資料。                                    | I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Tible 37, Code of Federal Regulations, § 1.56.  |
| •   |   |
|   |   |
|   | ·   |
|   |   |

Page 1 of 3

Burden Hour Statement: This form is estimated to take 0.4 hours to complete. Time will vary depending upon the needs of the individual case. Any comments on the amount of time you are required to complete this form should be sent to the Chief Information Officer. Patent and Trademark Office, Washington, DC 20231. DO NOT SEND FEES OR COMPLETED FORMS TO THIS ADDRESS. SEND TO: Assistant Commissioner for Patents, Washington, DC 20231.

**BEST AVAILABLE COPY** 

PTO/SB/101 (Part. 5-95). Approved through 9/30/94. OMB 9651-0032. Prient and Trademark Office: U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE.

Under the Paperwork Reduction Act of 1975, no persons for required to respect to a collection of information unless it postules a valid OMB control number.

## Chinese Language Declaration

我申请享受投照美国法规第三十五節第一百一十九 條(a)-(d)項或第365條(b)項列出的以下任何外国專利 申請建筑發明者證書或第365條(a)項列出任何PCT區 原申請指定至少在美國以外的任何一個國家的外國 優先權。並確認下列方格內打記號。具有優先權申 請前工業日期的、任何外國專利申請書或發明者證 實或是PCT國際申請者。

超外優先申請督

(姓氏) (经名) (记名) (记名) (记名) (记名) (记名) (记名)

我申請享受被美國法規第35節tts(e)列出的以下任何 美國區時申請查的利益。

> (中国原居姓氏) (Application Ho.)

(Filing Date)

我申請享受按照美國法規第三十五節一百二十條或365條(c)其列出任何PCT國際申請所指定的美國列出的以下任何美國申請當的利益。如果此申請當中提出的母項權利要求的超目未按美國法規或是PCT國際申請第三十五節第一百二十條第一段的要求在以前的美國申請各中披露。則我有責任按照聯邦法規第三十七節第一。五六(甲)條提供支持專利權的實質性資料。這一法規條文生效于以前申請的立案日期之後,但在美國或PCT國際申請立案日期之前。

(甲以原居姓氏) (Annication No.) (年以日本)

(田田田田田田)

(BIR BR)

我在此聲明根據我所知而作的所有聲明都真實無疑。 所有有前資料和信息的聲明也真實無疑。我認知道。 按照美國法規第十八節第一干零一項。任何舊意角造 的聲明都將受到到款或監禁。或同時受到兩種感到。 這類實無偽造的聲明將危及此申請舊或任何已頒發等 利的效力。 I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, § 119(4)-(4) or § 365(4) of any foreign application(4) for patent or inverter's certificate, or § 365(4) of any PCT international application witch designated at least one country other than the United States, Sated below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT international application having a filling date before that of the application on which priority is claimed.

不要求任先促

(申其日/月/年) (DoyAlonDV ear Fled)

(甲以日/月/年)

(申集日/月/年) (Day/Month/Year Filed)

I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, § 119(e) of any United States provisional application(s) listed below.

(BUNBUE)

(申以日知)

I hereby claim the benefit ender Title 35, United States Code, § 120 of any United States application(d), or § 365(d) of any PCT international application designating the United States, field below end, insolar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT international application in the meanure provided by the first paragraph of Title 35, United States Code, § 112, I acknowledge the duty to disclose information which is resterial to patientability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, § 1.56 which became swallable between the titing date of the prior application and the national or PCT International filing date of this application.

(太宏) (C面菜料底、甲炔中、股外)

(武元) (巴爾耳科斯·申其中·賈邦)

I hereby declare that all statements made herein of my own invalidate are believed to be stury and further that these and belief are believed to be stury and further that these statements were made with the ferowledge shot willid state statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Tibe 18 of the United States Code and that such willid false statements may jeopardize the validity of the application of any patent besued thereon.

|      | 4   | posed to a collection of information unless it contains a valid OMB control numb   |  |
|------|---|--|--|
|      | •   |  |  |
|      | Chinese Language Declaration 24106  |  |  |
|      | •   | Customer No. 24106   |  |
| 委    | 无塞:   | POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I bereby   |  |
| CL 5 | 1名 致明者 的身份,我在此指定下列律简和/或代理   | appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact of business in the Petert and   |  |
| 人型   | 行此申請並從罕與專利西德公喜有疑的所有承茲   | recistration numbers   |  |
|      | 出姓名和姓册赞强):  | John S. Egbert; 30,627   |  |
|      |   | Andrew W. Chu; 46,625  |  |
|      | 198 O Alb Ada   | Al Harrison; 31,708 Send Correspondence to Harrison & Egbe   |  |
|      | 通訊地址  | 412 Main St., 7th Floor  |  |
|      |   | 412 Main St., 7th Floor<br>Houston, Texas 77002<br>Direct Telephone Calle for (Assess And Callephone Callephone Callephone Callephone Callephone Callephone Callephone Call |  |
|      | 直歷電話 (姓名及電話競瑪)  | John S. Egbert;  |  |
|      |   | 713-224-5080   |  |
| ÷    | 第一個或唯一的發明者全名 Lin, Guan-Chon   | Full name of soin or first investor Guan-Chou LIN  |  |
|      | 登明者簽字Lin, Guan-Chan日期Dec. 31、2003.  | Investor's signature Date  |  |
|      | 地址 11F1, No. >3, Lane 98, Gongye Ist RI.<br>Situm Dist., Taichung City, Taiwan, R.ac. | Residence Taichung City,<br>Taiwan, R.O.C.   |  |
|      | 图辑 Taiwan, R.O.C.   | Change Republic of China   |  |
|      | 部局地址  | Post Office Address Lane 98, Gongye 1st Rd.  |  |
|      |   | Situn Dist., Taichung City<br>Taiwan, R.O.C.   |  |
| -    | 第二個共同發明者全名(如有)  | Full name of second joint inventor, if any   |  |
|      | 第二盘登明者簽字 日期   | Second Inventor's signature Date   |  |
|      | 住址  | Residence  |  |
|      | 813   | Clizonship   |  |
|      | <b>郵</b>  | Post Office Address  |  |
|      |   |  |  |
| (第三: | 四和其地共同發明者需提供阅樣資料和簽字。)   | (Supply information and signature for third and subsequent joint inventors.)   |  |
|      |   |  |  |
|      |   |  |  |
|      |   | ·  |  |
|      | •   |  |  |
|      |   | '  |  |